

Ουγγαρία-Βουδαπέστη: Κατασκευαστικές εργασίες

OJ S 120/2017 27/06/2017

Γνωστοποίηση συναφθείσας σύμβασης

Έργα

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/24/ΕΕ

## Τμήμα I: Αναθέτουσα αρχή

---

### I.1. Επωνυμία και διευθύνσεις

Επίσημη επωνυμία: Magyar Nemzeti Vagyonkezelő Zártkörűen működő Részvénytársaság

Αριθμός ταυτοποίησης: AK15777

Ταχ. διεύθυνση: Rozsonyi út 56.

Πόλη: Budapest

Κωδικός NUTS: HU101 Budapest

Ταχ. κωδικός: 1133

Χώρα: Ουγγαρία

Αρμόδιος για πληροφορίες: Szőke Balázs

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [szoke.balazs@mnv.hu](mailto:szoke.balazs@mnv.hu)

Τηλέφωνο: +36 12372376

Φαξ: +36 12374124

**Διεύθυνση(-εις) στο διαδίκτυο:**

Γενική διεύθυνση: <http://www.mnv.hu>

Διεύθυνση του προφίλ αγοραστή: <http://www.mnv.hu>

### I.4. Είδος της αναθέτουσας αρχής

Οργανισμός δημοσίου δικαίου

### I.5. Κύρια δραστηριότητα

Άλλες δραστηριότητες: vagyonkezelés

## Τμήμα II: Αντικείμενο

---

### II.1. Εύρος της σύμβασης

#### II.1.1. Τίτλος

Keretmegállapodás megkötése az MNV Zrt. feladataihoz kapcsolódó kivitelezési munkák elvégzésére.

#### II.1.2. Κωδικός κύριου λεξιλογίου CPV

45000000 Κατασκευαστικές εργασίες

#### II.1.3. Είδος σύμβασης

Έργα

#### II.1.4. Σύντομη περιγραφή

Szerződés meghatározása: Keretmegállapodás, a keretmegállapodásos eljárás második szakaszában vállalkozási szerződés.

Tárgya: „Keretmegállapodás megkötése az MNV Zrt. feladataihoz kapcsolódó kivitelezési munkák elvégzésére”.

### **II.1.6. Πληροφορίες σχετικά με τα τμήματα**

Η παρούσα σύμβαση υποδιαιρείται σε τμήματα: όχι

### **II.1.7. Συνολική αξία των προμηθειών**

Αξία χωρίς ΦΠΑ: 40 000 000 000,00 HUF

## **II.2. Περιγραφή**

### **II.2.2. Επιπλέον κωδικός(-οί) CPV**

45200000 Εργασίες για ολόκληρες κατασκευές ή μέρη κατασκευών και έργα πολιτικού μηχανικού, 45212314 Κατασκευαστικές εργασίες για ιστορικά μνημεία ή μνημεία

### **II.2.3. Τόπος εκτέλεσης**

Κωδικός NUTS: HU Magyarország

Κύριος τόπος ή τοποθεσία εκτέλεσης: Magyarország.

### **II.2.4. Περιγραφή της σύμβασης**

Keretmegállapodás megkötése az MNV Zrt. feladataihoz kapcsolódó kivitelezési munkák elvégzésére, a keretösszeg (nettó 40 000 000 000 HUF) erejéig.

Várható főbb munkák: Különösen, de nem kizárólagosan műemléki védelem alatt álló

építményeken: magasépítési munkák, teljes körű felújítás /átalakítás / rekonstrukció

(szerkezetépítés, építészet, gépészet, erős és gyengeáram, lift, külső munkák, homlokzat és tetőszigetelés, nyílászáró csere, hő- és vízszigetelés, napkollektor és napelemes rendszer

kiépítése, állagmegóvás, felújítás), restaurátori munkák, parkolóház egyéb mélyépítési

munkák adott esetben speciális mélyépítési technológiával (cölöpözés vagy részfal), meglévő

épületek felújítása/átalakítása, esetleg új épület (ipari célú / középület) kivitelezése.

Részajánlattétel nem lehetséges, az alábbiakra tekintettel:

Az MNV Zrt. által megrendelt magasépítési munkák jellegük alapján kerülnek főszabály szerint

ezen keretmegállapodásos eljárás alapján odaítélésre; E körben a mind nagyobb verseny

biztosítása érdekében került 3 fős – verseny újraindításán alapuló – közbeszerzési eljárásfajta

meghatározásra. Így indirekt módon a keretmegállapodás teljesítése több részre bontott, azaz

több vállalkozás általi teljesítés lehetséges. Ezen körbe nem tartozó feladatokat az MNV Zrt. –

a beruházási jellegéhez igazodva – elkülönült közbeszerzési eljárásokban ítéli oda,

figyelemmel arra is, hogy minél több gazdasági szereplő számára nyíljon lehetőség a

feladatellátásra.

### **II.2.5. Κριτήρια ανάθεσης**

Κριτήριο ποιότητας - Όνομα: Mintafeladat (megvalósítási terv) kidolgozottsága / Στάθμιση: 50

Τιμή - Στάθμιση: 50

### **II.2.11. Πληροφορίες σχετικά με δικαιώματα προαίρεσης**

Δικαιώματα προαίρεσης: όχι

### **II.2.13. Πληροφορίες σχετικά με τα Ταμεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης**

Η σύμβαση σχετίζεται με έργο ή/και πρόγραμμα χρηματοδοτούμενο από τα Ταμεία της

Ευρωπαϊκής Ένωσης: όχι

### **II.2.14. Συμπληρωματικές πληροφορίες**

## **Τμήμα IV: Διαδικασία**

### **IV.1. Περιγραφή**

#### **IV.1.1. Είδος διαδικασίας**

Ανοικτή διαδικασία

#### **IV.1.3. Πληροφορίες σχετικά με συμφωνία-πλαίσιο ή δυναμικό σύστημα αγορών**

Η προκήρυξη αφορά τη σύναψη συμφωνίας-πλαίσιο

#### **IV.1.8. Πληροφορίες για τη Συμφωνία περί Δημοσίων Προμηθειών (GPA)**

Η σύμβαση καλύπτεται από τη Συμφωνία περί Δημοσίων Προμηθειών: ναι

#### **IV.2. Διοικητικές πληροφορίες**

##### **IV.2.1. Προηγούμενη δημοσίευση σχετικά με την εν λόγω διαδικασία**

Αριθ. προκήρυξης στην ΕΕ S: [2017/S 013-019165](#)

##### **IV.2.8. Πληροφορίες σχετικά με τη λήξη δυναμικού συστήματος αγορών**

##### **IV.2.9. Πληροφορίες σχετικά με τη λήξη διαδικασίας σύναψης σύμβασης υπό τη μορφή προκαταρκτικής προκήρυξης**

### **Τμήμα V: Ανάθεση σύμβασης**

---

Σύμβαση αριθ.: 1

Αριθμός τμήματος: 1

Τίτλος:

Keretmegállapodás

Ανάθεση σύμβασης/τμήματος: ναι

#### **V.2. Ανάθεση σύμβασης**

##### **V.2.1. Ημερομηνία σύναψης της σύμβασης**

20/06/2017

##### **V.2.2. Πληροφορίες σχετικά με τις προσφορές**

Αριθμός προσφορών που παρελήφθησαν: 3

Αριθμός προσφορών που παρελήφθησαν από ΜΜΕ: 2

Αριθμός προσφορών που παρελήφθησαν από προσφέροντες που προέρχονται από άλλα κράτη μέλη της ΕΕ: 0

Αριθμός προσφορών που παρελήφθησαν από προσφέροντες από χώρες εκτός ΕΕ: 0

Αριθμός προσφορών που παρελήφθησαν με ηλεκτρονικά μέσα: 0

Η σύμβαση ανατέθηκε σε όμιλο οικονομικών φορέων: ναι

##### **V.2.3. Επωνυμία και διεύθυνση του αναδόχου**

Επίσημη επωνυμία: West Hungária Bau Kft.

Ταχ. διεύθυνση: Vendel Park, Huber u. 1.

Πόλη: Biatorbágy

Κωδικός NUTS: HU102 Pest

Ταχ. κωδικός: 2051

Χώρα: Ουγγαρία

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [vallalkozas@whb.hu](mailto:vallalkozas@whb.hu)

Τηλέφωνο: +36 96511305

Φαξ: +36 96511434

Ο ανάδοχος είναι ΜΜΕ: όχι

**V.2.3. Επωνυμία και διεύθυνση του αναδόχου**

Επίσημη επωνυμία: FEJÉR-B.Á.L. Zrt.  
Ταχ. διεύθυνση: Fő u. 217.  
Πόλη: Felcsút  
Κωδικός NUTS: HU211 Fejér  
Ταχ. κωδικός: 8086  
Χώρα: Ουγγαρία  
Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [vallalkozas@whb.hu](mailto:vallalkozas@whb.hu)  
Τηλέφωνο: +36 96511305  
Φαξ: +36 96511434  
Ο ανάδοχος είναι ΜΜΕ: ναι

**V.2.3. Επωνυμία και διεύθυνση του αναδόχου**

Επίσημη επωνυμία: Penta Industry Kft.  
Ταχ. διεύθυνση: Kerepesi út 52.  
Πόλη: Budapest  
Κωδικός NUTS: HU101 Budapest  
Ταχ. κωδικός: 1148  
Χώρα: Ουγγαρία  
Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [ramor.frigyes@pentaindustry.hu](mailto:ramor.frigyes@pentaindustry.hu)  
Τηλέφωνο: +36 302224088  
Ο ανάδοχος είναι ΜΜΕ: ναι

**V.2.3. Επωνυμία και διεύθυνση του αναδόχου**

Επίσημη επωνυμία: Nyírépszer Hungária Kft.  
Ταχ. διεύθυνση: Liszt Ferenc u. 2. III/5.  
Πόλη: Budapest  
Κωδικός NUTS: HU101 Budapest  
Ταχ. κωδικός: 1047  
Χώρα: Ουγγαρία  
Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [ramor.frigyes@pentaindustry.hu](mailto:ramor.frigyes@pentaindustry.hu)  
Τηλέφωνο: +36 302224088  
Ο ανάδοχος είναι ΜΜΕ: ναι

**V.2.3. Επωνυμία και διεύθυνση του αναδόχου**

Επίσημη επωνυμία: Zeron Zrt.  
Ταχ. διεύθυνση: Meggyesalja u. 5. I/3.  
Πόλη: Miskolc  
Κωδικός NUTS: HU311 Borsod-Abaúj-Zemplén  
Ταχ. κωδικός: 3530  
Χώρα: Ουγγαρία  
Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [ramor.frigyes@pentaindustry.hu](mailto:ramor.frigyes@pentaindustry.hu)  
Τηλέφωνο: +36 302224088  
Ο ανάδοχος είναι ΜΜΕ: ναι

**V.2.3. Επωνυμία και διεύθυνση του αναδόχου**

Επίσημη επωνυμία: ZÁÉV Építőipari Zrt.  
Ταχ. διεύθυνση: Millennium köz 1.  
Πόλη: Zalaegerszeg  
Κωδικός NUTS: HU223 Zala  
Ταχ. κωδικός: 8900

Χώρα: Ουγγαρία  
Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [vallalkozas@zaev.hu](mailto:vallalkozas@zaev.hu)  
Τηλέφωνο: +36 92504155  
Φαξ: +36 92504195  
Ο ανάδοχος είναι ΜΜΕ: όχι

#### **V.2.4. Πληροφορίες σχετικά με την αξία της σύμβασης/του τμήματος**

Αρχική εκτιμώμενη συνολική αξία της σύμβασης/του τμήματος: 40 000 000 000,00 HUF  
Συνολική αξία της σύμβασης/του τμήματος: 40 000 000 000,00 HUF

#### **V.2.5. Πληροφορίες σχετικά με υπεργολαβία**

### **Τμήμα VI: Πρόσθετες πληροφορίες**

---

#### **VI.3. Συμπληρωματικές πληροφορίες**

1. A szerződés teljesítéséhez alvállalkozók kerülnek igénybevételre.
2. Ajánlattevők neve, címe, adószáma:
  1. West Hungária Bau Kft. (2051 Biatorbágy, Vendel Park, Huber u. 1., 11469830-2-44) és FEJÉR-B.Á.L. Zrt. (8086 Felcsút, Fő u. 217., 25308673-2-07) közös ajánlattevő.
  2. P-NY-Z Konzorcium: Penta Industry Kft. (1148 Budapest, Kerepesi út 52., 23199493-2-42); Nyírépszer Hungária Kft. (1047 Budapest, Liszt Ferenc u. 2. III/5., 11724483-2-41); Zeron Zrt. (3530 Miskolc, Meggyesalja u. 5. I/3., 12202546-2-43).
  3. ZÁÉV Építőipari Zrt. (8900 Zalaegerszeg, Millennium köz 1., 10738885-2-20).
3. Nyertes ajánlattevő neve, címe, adószáma:
  1. West Hungária Bau Kft. (2051 Biatorbágy, Vendel Park, Huber u. 1., 11469830-2-44) és FEJÉR-B.Á.L. Zrt. (8086 Felcsút, Fő u. 217., 25308673-2-07) közös ajánlattevő.
  2. P-NY-Z Konzorcium: Penta Industry Kft. (1148 Budapest, Kerepesi út 52., 23199493-2-42); Nyírépszer Hungária Kft. (1047 Budapest, Liszt Ferenc u. 2. III/5., 11724483-2-41); Zeron Zrt. (3530 Miskolc, Meggyesalja u. 5. I/3., 12202546-2-43).
  3. ZÁÉV Építőipari Zrt. (8900 Zalaegerszeg, Millennium köz 1., 10738885-2-20).
4. Az Ajánlatkérő a Kbt. 105.§ (2) bekezdés alapján 1 db Keretmegállapodást kötött a feladataihoz kapcsolódó kivitelezési munkák elvégzésére, a keretösszeg (nettó 40 000 000 000 HUF) erejéig mindhárom ajánlattevővel, egyedi vállalkozási szerződés megkötésére a Kbt. 105. § (2) bekezdés c) pontja szerinti verseny újranyitást követően kerül sor.

#### **VI.4. Διαδικασίες προσφυγής**

##### **VI.4.1. Φορέας αρμόδιος για τις διαδικασίες προσφυγής**

Επίσημη επωνυμία: Közbeszerzési Döntőbizottság  
Ταχ. διεύθυνση: Riadó u. 5.  
Πόλη: Budapest  
Ταχ. κωδικός: 1026  
Χώρα: Ουγγαρία  
Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)  
Τηλέφωνο: +36 18828594  
Φαξ: +36 18828593

##### **VI.4.3. Υποβολή προσφυγών**

Ακριβείς πληροφορίες σχετικά με την (τις) προθεσμία(-ες) για την υποβολή προσφυγών:  
Kbt. 148. § rendelkezései szerint.

##### **VI.4.4.**

**Υπηρεσία από την οποία παρέχονται πληροφορίες για την υποβολή προσφυγών**

Επίσημη επωνυμία: Közbeszerzési Döntőbizottság

Ταχ. διεύθυνση: Riadó u. 5.

Πόλη: Budapest

Ταχ. κωδικός: 1026

Χώρα: Ουγγαρία

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Τηλέφωνο: +36 18828594

Φαξ: +36 18828593

**VI.5. Ημερομηνία αποστολής της παρούσας προκήρυξης**

26/06/2017